

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
System Configuration (recommended)				
Intel Pentium Processor	2000 MHz	2000 MHz	2000 MHz	2000 MHz
RAM	1 GB	1 GB	1 GB	1 GB
HDD capacity	250 MB	250 MB	250 MB	250 MB
SVGA Graphic Card	1280x1024	1280x1024	1280x1024	1280x1024
Operating System	Windows 2000 (SP4), XP, Vista, 7	Windows 2000 (SP4), XP, Vista, 7	Windows 2000 (SP4), XP, Vista, 7	Windows 2000 (SP4), XP, Vista, 7
Unicode Support	X	X	X	X
Media Player (from version 9 on)	X	X	X	X
Dialogue Language	German, English, French, Italian, Swedish, Czech, Japanese, Chinese, Spanish	German, English, French, Italian, Swedish, Czech, Japanese, Chinese, Spanish	German, English, French, Italian, Swedish, Czech, Japanese, Chinese, Spanish	German, English, French, Italian, Swedish, Czech, Japanese, Chinese Spanish
Network (Host – Client installation)	X		X	
TermStar Macro for Word, FrameMaker	x	X	X	X

**Transit**<sup>NXT</sup> – Product variants

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Supported Languages				
Hindi	X	X	X	X
Georgian	X	X	X	X
Bengali	X	X	X	X
Gujarati	X	X	X	X
More than 180 languages and language variants are supported:	X	X	X	x
all common Western-European languages	X	X	X	X
all common Eastern-European languages, Russian	X	X	X	X
Middle Eastern languages, e.g. Arabic and all common variants, Hebrew	×	X	x	X
South and Southeast Asian languages, e.g. Thai, Khmer, Bengali	X	X	x	X
East Asian languages, e.g. Japanese, Chinese, Korean	X	X	X	X
SpellChecker				
Reference-based	X	X	X	X
Dictionary-based	X	X	X	X
Open Source	X	X	X	X
Alignment				
Create alignment project	X	X		
Perform alignment	X	X	X	X

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Importing & Exporting				
Reference-based pretranslation	X	X		
Dictionary-based pretranslation	X	X		
Context-based pretranslation	only with STAR James			
Prioritise reference material for pretranslation (translation priority by file name, order or date)	X	x		
Regard segment size (segment is only pretranslated if a minimum number of words is given)	X	x		
Assign certain status to pretranslated segments during import	X	X		
Import / export projects with one target language	X	X		
Import / export projects with multiple target languages	X			
Import / export multiple files and entire directory structures	X	X		
Various settings for re-importing files (e.g. only pretranslate non-translated segments with new reference material)	x			
Perform batch imports by other applications (API)	X			
Use import setting to define display of various text elements in the editor (e.g. hidden text, revision marks, text in embedded objects)	X	X		

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Standard filter (Import and Export)				
ANSI / ASCII / Unicode text for Windows	X	X		
Apple Macintosh text	X	X		
<ul> <li>Corel WordPerfect 5 – 11</li> </ul>	X	X		
• HTML 4.x, XHTML 1.0	X	X		
• XML, SGML *	X	x *		
XML DITA	X	X		
• SVG	X	X		
• Textfiles	X	X		
<ul> <li>MS Word for Windows 95/97/2000/XP/2003</li> </ul>	X	X		
<ul> <li>MS Office 95/97/2000/XP/2003</li> </ul>	X			
• MS Excel 97/2000/XP/2003	X	X		
<ul> <li>MS PowerPoint 97/2000/XP/2003</li> </ul>	X	X		
RTF and RTF for WinHelp	X	X		
• TradosTTX	X	X		
Resource files	X	X		
<ul><li>RC Binary *.exe, *.dll (C++ and .NET)</li></ul>	X	x (optional filter)		
<ul> <li>Visio 2002 / 2003 XML</li> </ul>	X	X		
<ul> <li>QuarkXPress 3.3.x to 5         (for QuarkXPress documents exported in text format)     </li> </ul>	X	X		

<sup>\*</sup> FFD customization is not possible!\* Only Unicode UTF 16, customizing is not possible

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Optional filter (Import and Export)				
• Adobe FrameMaker 4.0 – 9.0	X	X		
<ul> <li>Adobe PageMaker 6.0 – 7.0</li> </ul>	X	X		
<ul> <li>Interleaf 4 – 7 / Quicksilver 3.0</li> </ul>	X	X		
<ul> <li>Adobe InDesign 1.5 / 2.0</li> </ul>	X	X		
• Adobe InDesign CS (Plug-in for Mac, PC)	X	X		
• Adobe InDesign CS2 (Plug-in for Mac, PC)	X	X		
<ul> <li>Adobe InDesign CS3 (Plug-in for Mac, PC)</li> </ul>	X	X		
• Adobe InDesign CS4 (Plug-in for Mac, PC)	X	X		
• XGate for QuarkXPress 5.0.x 7.x for Mac (Plug-in)	X	X		
• XGate for QuarkXPress 5.0.x 7.x for PC (Plug-in)	X	X		
• AutoCAD R13 / R14, 2000, 2004 (via DXF)	X	X		
Plug-ins				
FM Gate: FrameMaker Plug-in for PDF and MIF conversion (from version 7 on)	x	X		
XGate: QuarkXPress Plug-in for PDF and ttq creation (from version 6 on)	x	X		
InDesign Gate: Plug-in for PDF and ttc creation (from version CS 2 on)	х	x		

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
FFD customization is allowed / possible	X			
Define tags and fonts, segmentation rules and file types	x			
TMX				
Import (version 1.1. – .1.4)	X	X	X	X
Export (version 1.4)	x	X	X	X
Project Handling				
Handle project with more than one target language	X		X	
Number of dictionaries that can be used in a project	no limit	3	no limit	3
Use entire projects as reference material (translated language and reference files)	X	x	x	X
Allocate projects to specific customers and organise them systematically	X	x	x	x
Give language files meaningful working names without overwriting the original name	X	x	x	x
Specify segmentation by sentence or by paragraph	X	X		
Interactively edit abbreviations list when importing (list of exceptions to be applied to segmentation)	X	x		
Check segmentation after importing	X	X		
Quick project creation via the "Interfaces" button in the resource bar	X	x		
Create projects using templates	X	X		

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Create new projects based on the settings of an existing project (follow-up projects)	X	X		
Create projects with the aid and guidance of wizards	X	X		
Create, delete and modify project templates	X	X		
Select file type according to customer	X	X		
Access export folder from Transit	X	X		
Export with colour for segment status (e.g for proofreading exported document)	X	x		
Analyse projects using Report Manager				
Project status: create statistics showing segments pretranslated, partially translated and not translated expressed in characters, words, lines, segments or pages in the source or target language	X	X	X	X
Define and save report options including invoicing settings (e.g. line prices, expansion factor, currency)	X	X	X	X
Automatically calculate precise costs at every stage of project	X	X	X	X
Use different report options (e.g. for translators, proof-readers and customers)	X	x	X	X
Save report as Excel and HTML file	X	X	X	X
Regard internal repetitions per project or per file	X	X	X	X

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Customer handling				
Create new customer independently from project	X	X	X	X
Delete customer independently from project	X	X	X	X
Project Browser				
Access and open project via Project Browser	X	X	X	X
Projects can be sorted according to attributes (e.g. file type or customer)	X	X	x	X
Projects can be hierarchically grouped by attributes	X	X	X	X
Project exchange (incl. NXT to XV and vice versa)				
Pack PPF				
The PPF may include dictionary, PDF, original import files, .cod file, reference files.	X			
Pack PPF containing all target languages in one go	X			
Pack separate PPFs for each target language in one go	X			
Unpack PXF / PPF	X	X	X	X
Project forward: Forward an unpacked project.  Except for NXT Professional, the TPF / TXF cannot be unpacked.				
Project forward can be used for proofreading process.	Χ	Χ	X	X
Pack TPF / TXF				

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Pack TPF				
and include -if available- source files and exported files	×	X	X	X
Unpack TXF / TPF	x			
Unpack and send back <b>XLIFF</b> files	X	X		
Create translation extract file and automatically merge translated extract	X			
Reference extract				
Project dependent	X			
Project independent	X	X	X	X
Reference Material				
Organise reference material	X	X	X	X
Modify reference material	X	X	X	X
Compatibility				
Receive project created in XV	X	X	X	X
Receive project created in NXT (For Transit XV, addon has to be installed)	x	x	x	x
Convert XV reference material to NXT	X	X	X	X
Convert NXT reference material to XV	X	X	X	X
Transfer -during the installation- customized XV files to NXT (FFD, EWL, Mapping files)	x	X	X	X

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop
<b>Editor Settings</b>				
Resource bar for quick access to basic Transit / TermStar NXT functions	X	X	x	X
View indent level of text	X	X	X	X
View definitions for all language pair, text / markup etc.	X	X	X	X
Window set definitions	X	X	X	X
User Roles: Working with 12 standard user roles	X	X	X	x
Create own user roles with personal settings for your working environment (preferred window arrangement, Transit and TermStar view, available functions)	X	X	X	X
User Preferences: Personal settings for folder selection, display of special characters, non-latin fonts, working languages, colours and font sizes in language pair, dual concordance and fuzzy match setting, TermStar and terminology search, dictionary assignment during reception of projects, synchronised view.	X	X	X	X
Freely configurable Quick Access Toolbar	X	X	X	X
Working in the editor				
Working with bubble windows and/or fix window for displaying Fuzzy Matches	x	X	X	X
Auto spellcheck	X	X	X	X
Open reference file from fuzzy window, concordance search window and dual concordance search window	X	x	x	X

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Show or hide text using segment filters and combine various filter criteria	X	x	X	x
Apply segment filters to entire document or a defined section of text	X	X	x	X
Define Macro	X	X	X	X
Delete to end of segment when confirming the translation (text to be deleted is highlighted)	X	X	X	X
Save Find / Replace definitions	X	X	X	X
Terminology (morphological) background search for terms in the language pair	x	X	X	x
the language pair	X	х	X	х
Markup: Terminology proposals from markup in language pairs and reference material	x	x	x	x
Markup handling: Assign markup during or after translation	X	X	X	Х
Toolbar elements	X	X	x	x
Source Fuzzy	X	X	X	X
Target Fuzzy	X	X	X	X
<ul> <li>Terminology</li> </ul>	X	X	X	X
• Markup	X	X	X	X
Find / Replace	X	X	X	X
<ul> <li>Dual Concordance</li> </ul>	X	X	X	X

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Dynamic Linking	X	X	X	X
• Spellcheck	X	X	X	X
• Notes	X	X	X	X
Character Map	X	X	X	X
• Web search	X	X	X	X
File navigation	X	X	X	X
<ul> <li>PDF viewer – synchronized view to language pair and vice versa (depending on file format)</li> </ul>	X	х	X	x
<ul> <li>HTML / XML viewer – synchronized view to language pair and vice versa</li> </ul>	x	X	X	X
Media viewer – synchronized view to language pair	X	X	X	X
<ul> <li>RC editor –         Localisation projects: synchronized view to language pair and vice versa for resizing dialogues     </li> </ul>	X	x	X	Х
Synchronised view				
PDF viewer: Synchronised view from PDF to language pair for InDesign, QuarkXPress, FrameMaker and PowerPoint project files	X	x	×	X
HTML viewer:  Dynamic synchronised view from language pair to HTML viewer	X	X	X	X

**Transit**<sup>NXT</sup> – Product variants

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Media viewer: Display images, e.g. embedded graphics in a Word file or in projects involving XML files (FFD customisation necessary). Sound and video formats can be displayed in TermStar NXT.	х	x	X	X
RC editor:  Dynamically displaying and editing resource files (EXE and DLL files)	X	X	X	X
View tables, structure and character formatting in WYSIWYG mode	X	x	X	x
Synchronise cursor position in source and target-language windows	X	x	x	x
Colour-code segments according to segment status	X	X	X	X
Options for displaying segment markers and markups	X	X	X	X
Use familiar functions from commonly used word processing programs (keyboard shortcuts, find & replace, copy & paste, AutoText, bookmarks)	X	X	X	X
Copy translation suggestions as you translate	X	X	X	X
Copy terms from the dictionary to the editor	X	X	X	X
Copy terms from the editor to the dictionary (rapid entry)	X	X	X	X
Working with disallowed terms	X	X	X	X
Copy terms from dictionary to the editor by double-clicking on corresponding letter in the terminology window	x	X	X	X
Perform concordance search using fuzzy logic in both source and target languages	X	x	X	x

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop
Use dynamic linking for terminology (multilingual concordance search)	X	x	x	x
Open and edit multiple files in one window (multiple file loading)	x	X	x	X
Edit internal repetitions in advance (Internal Repetitions mode)	X	X	X	X
Edit text in embedded OLE objects	X	X	X	X
Edit bidirectional segments with right-to-left languages such as Arabic, Hebrew or Persian (direction of text indicated by cursor and background colour)	X	X	X	X
Search and filter using regular expressions	X	X	X	X
Virtual join of segments	X	X	X	X
Length check regarding also proportional fonts	X	X	X	X
Quality assurance				
Software localisation: check assignment of accelerators and length check	x	x	X	X
Check protected words via Format Check	X	X	X	X
Check the number of segments in the file and check for empty segments and for untranslated segments	X	x	x	x
Check words: words which shall not be translated in target language can be checked	X	X	X	x
Check completeness of translation	X	X	X	X
Check consistency of terminology	X	X	X	X
Check markups	X	X	X	X

Functions	NXT Professional (also via webshop)	NXT Freelance Pro (also via webshop)	NXT Workstation (not via webshop)	NXT Freelance (only via webshop)
Check consistency of numbers and number formats	X	X	X	x
Produce proofreading printout (as segment pairs or continuous text, with or without revision marks, with or without notes, whole document or filtered segments	X	X	x	X
View notes on segments requiring clarification with dynamic links in scratchpad window	X	X	x	x
Add and view own notes	X	X	X	X
View segment attributes such as status, pretranslation quality or translator	x	x	x	x
Check for upper case / lower case	X	X	X	X
Check for duplicate words	X	X	X	X
Check spelling based on project dictionaries (in any language)	X	X	X	X
Check spelling based on project reference material (in any language)	X	X	x	x
Check spelling based on project Open Source dictionaries	X	X	X	X
Create extended statistics for source and target languages at character, word, segment or page levels in respect of progress or the complete translation	x	x	x	x